

Certificate to EU type-examination certificate VN620 209942 on Personal Protective Equipment

(Order VN620 209942.1)

Issued to (manufacturer)

Seiz Technical Gloves GmbH
Neuhauser Straße 63
72555 Metzingen
Germany

Based on the documents submitted and the type examination carried out this is to certify, that the following personal protective equipment (PPE)

Protective gloves

"700050 (FIRE-WORKER) / 700051 (FIRE-WORKER S) / 700052 (FIRE-WORKER SA011)"

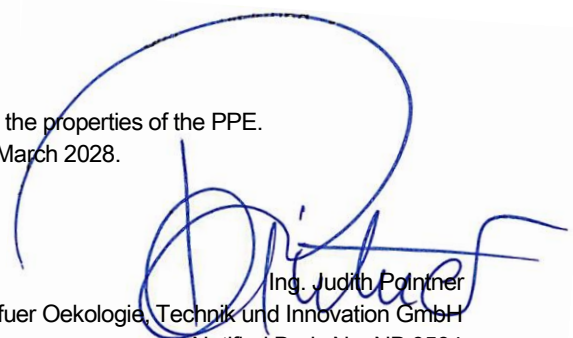
and the associated technical documents (including user information and labelling), corresponds to the requirements of PPE Regulation (EU) 2016/425 as currently in force and complies with the applicable essential health and safety requirements. The PPE fulfils the requirements for

Protective gloves for firefighters

according EN ISO 21420:2020*)
EN 659:2003+A1:2008

This new PPE will be assigned to **category III**

User information and labelling provide information about the properties of the PPE.
This type examination certificate stays valid until end of March 2028.



Ing. Judith Pointhner
OETI - Institut fuer Oekologie, Technik und Innovation GmbH
Notified Body No. NB 0534
Vienna, 23.03.2023

*) non-harmonized standard



700050 **SEIZ® FIRE-WORKER**

Der Hersteller/
The Manufacturer

Seiz Technical Gloves GmbH, Neuhauser Str. 63, 72555 Metzingen
Tel.: +49 (0)7123/1704-0, Fax: +49 (0)7123/1704-44

erklärt hiermit, dass die nachstehend beschriebene PSA der Kategorie 3
declares the here under stated personal protective wear of category 3

Fire fighter glove - Art.: 700050 (FIRE-WORKER)

übereinstimmt mit den Bestimmungen der Verordnung 2016/425/EU (PSA) und
der Richtlinie 2001/95/EG (allgemeine Produktsicherheit).
complies with the provisions of Regulation 2016/425 / EU (PPE) and
Directive 2001/95 / EC (general product safety).

Die PSA entspricht den Spezifikationen der harmonisierten Norm EN 659:2003+A1:2008 und unterliegt folgendem
Konformitätsbewertungsverfahren:

Für Kategorie III - Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer EU-Baumusterprüfung des Entwurfs
(Modul B) durch eine notifizierte Stelle, gefolgt von einer internen Fertigungskontrolle (Modul C) und einer
überwachten Produktprüfung in unregelmäßigen Abständen (Modul C2) durch die nachstehend genannte
notifizierte Stelle.

The PPE complies with the specifications of the harmonised standard EN 659:2003+A1:2008 and is subject to the
following conformity assessment procedure:

For category III - conformity to type based on an EU type-examination of the design (module B) by a notified body
followed by internal production control (module C) and supervised product testing at irregular intervals (module C2).

Notifiziertes Prüflabor, *Notified Body:*

ÖTI – Institut für Ökologie (0534)
Technik und Innovation GmbH
A-1230 Wien, Siebenhirtenstr. 12A
VN620 209942

Baumusterbescheinigung, *Examination certificate:*

Unterzeichnet für und im Namen von:
Seiz Technical Gloves GmbH

Metzingen, den/ *dated* 23.03.2023

SEIZ

Seiz Technical Gloves GmbH
Neuhauser Str. 63
D-72555 Metzingen
Tel.: +49 (0)7123 1704-0
Fax: +49 (0)7123 1704-44
info@seiz.de, www.seiz.de

S.C. DANGER S.R.L.

Brasov, Str. Matei Corvin, nr. 21, jud. Brasov, cod postal 500449, România, Tel: 0268-440580; Fax: 0268-442055

e-mail: danger@danger.ro

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE MANUSI PROTECTIE PENTRU POMPIERI , COD M48SW

Utilizare preconizata: Echipament de categoria a III-a de protecție – riscuri ireversibile, destinat pompierilor care executa operatiuni de stingere a incendiilor si activitati asociate.

Manusile se compun din corp cu 5 degete si manseta lunga prevazuta cu benzi reflectorizante, cu structura multistrat formata din spalt bovina, membrana imperrespirabila si captuseala din KEVLAR cu polyester-glass. Manseta este prevazuta cu carlig si inel de carabiniera si cu banda velcro pentru ajustare.

Asigura protectie impotriva riscurilor termice – caldura si/sau foc si impotriva riscurilor mecanice.



Pictograme de intretinere:

- nu se poate spăla

Marcare:

- Numele producatorului: Seiz Technical Gloves GmbH
- Numele modelului: 700050 FIRE-WORKER
- Pictograma cu numarul standardului:



EN 659:2003

- Marcaj de conformitate CE

Depozitarea: Mănușile trebuie depozitate într-un loc uscat și curat departe de umiditate sau de lumina directă a soarelui.

Durata de viata: Depinde de gradul de uzură și de intensitatea de utilizare a manusii. Îmbătrânirea este cauzată de o combinație de factori cum ar fi: procesele de curățare, întreținere sau dezinfecție / expunerea la radiații vizibile / sau UV / expunerea la temperaturi ridicate sau joase sau schimbări de temperatură / expunere la substanțe chimice / expunerea la agenți biologici, cum ar fi bacterii, ciuperci, insecte sau alți dăunători / efecte mecanice cum ar fi abraziunea, încovoierea, compresia și tensiunea / metal topit

Niveluri de performanta:

EN 420: - dexteritate: nivel 5

EN 407: - comportament la foc: nivel 4

EN 388: - abraziune: nivel 3

- tăiere: nivel 4

- rupere: nivel 3

- perforare: nivel 3

Restrictii: aceste mănuși nu protejează împotriva pericolelor chimice, bacteriologice și electrostatice. Nu utilizați atunci când lucrați cu componente rotative. **Mănușile deteriorate isi pierd proprietățile de protecție și trebuie înlocuite**

Reciclare: manusile defecte, sau care nu mai sunt necesare pot fi aruncate împreună cu deșeurile menajere.

FISA TEHNICA

MANUSI PROTECTIE PENTRU POMPIERI COD M48SW

Standarde: EN 659:2003+A1:2008+AC:2009, EN 388, EN 407, EN 420



Descriere: manusile se compun din corp cu 5 degete si manseta lunga prevazuta cu benzi reflectorizante, cu structura multistrat formata din spalt bovina, membrana imperrespirabila si captuseala din KEVLAR cu polyester-glass. Manseta este prevazuta cu carlig si inel de carabiniera si cu banda velcro pentru ajustare.

Materiale:

- piele de bovina impregnata termorezistenta, membrana imperrespirabila, captuseala KEVLAR cu polyester-glass, banda reflectorizanta ignifuga

Marime:

- 9, 10

Protectie:

- asigura protectie impotriva riscurilor termice – caldura si/sau foc si impotriva riscurilor mecanice.

Domeniul de utilizare:

- echipament de categoria a III-a de protectie – riscuri ireversibile; destinat pompierilor care executa operatiuni de stingere a incendiilor si activitati asociate.

Niveluri de performanță:

- EN 420
 - dexteritate: nivel 5
- EN 388
 - abraziune: nivel 3
 - tăiere: nivel 4
 - sfâșiere: nivel 3
 - perforare: nivel 3
- EN 407
 - comportament la ardere: nivel 4